

492236-2026 - Javni razpis

Francija – Gradbena dela na zbiralnikih – Réhabilitation du réservoir de Sainte Claire à Chambéry
OJ S 135/2026 16/07/2026
Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Gradnje

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: GRAND CHAMBERY

E-naslov: correspondre@aws-france.com

Dejavnost naročnika: Dejavnosti v zvezi z vodo

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Réhabilitation du réservoir de Sainte Claire à Chambéry

Opis: Le projet concerne la reconstruction complète des deux cuves du réservoir de Sainte Claire, d'une capacité totale de 16 000 m³ ainsi que le renouvellement des équipements hydrauliques, électromécaniques et des ouvrages annexes à son exploitation. La présente phase de la procédure est un appel à candidatures. Le projet de DCE est joint à titre indicatif, le DCE définitif sera envoyé aux seuls candidats retenus. La procédure est décomposée en deux phases distinctes : - la présente phase d'appel à candidatures au terme de laquelle les candidats admis à présenter une offre seront sélectionnés ; le dossier de consultation des entreprises leur sera envoyé (date prévisionnelle : 09/10/2026). - Une seconde phase d'offre au terme de laquelle le ou les attributaires seront choisis. La date prévisionnelle de remise des offres est fin janvier 2027. Les entreprises sont invitées à remettre d'emblée leur meilleure offre, l'entité adjudicatrice se réservant la possibilité d'attribuer le marché sur la base des offres initiales, sans négociation. Toutefois, l'entité adjudicatrice se réserve également le droit d'engager des négociations avec les soumissionnaires ayant remis une offre recevable (voir modalités au règlement de la consultation). Le contrat comporte des tranches optionnelles définies au cahier des charges. Les prestations sont réglées par des prix unitaires et forfaitaires. Le marché prend effet à compter de sa date de notification (date prévisionnelle : mai 2027)

Identifikator postopka: e75a206a-7cfa-4a4a-85f6-0cfc9c9ad035

Notranji identifikator: 26PN055

Vrsta postopka: S pogajanji, s predhodno objavo javnega razpisa / konkurenčni postopek s pogajanji

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45247270 Gradbena dela na zbiralnikih

Dodatna klasifikacija (cpv): 45247270 Gradbena dela na zbiralnikih

2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Chemin de Montgellaz

Mesto: Chambéry

Poštna številka: 73000

Podregija države (NUTS): Savoie (FRK27)

Država: Francija

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: - En phase candidature : une visite facultative est recommandée. - En phase offre : une visite est obligatoire. L'offre d'un candidat qui n'a pas effectué cette visite sera déclarée irrégulière. - Voir modalités d'organisation dans le règlement de la consultation. Les critères de sélection des candidatures sont les suivants : - capacité économique et financière au regard des chiffres d'affaires des candidats (pondération 10) - capacité technique au regard de la pertinence des références et de la note présentée (pondération 70) - moyens humains et matériels (pondération 20)

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0000

Naslov: Réhabilitation du réservoir de Sainte Claire à Chambéry

Opis: Le projet concerne la reconstruction complète des deux cuves du réservoir de Sainte Claire, d'une capacité totale de 16 000 m³ ainsi que le renouvellement des équipements hydrauliques, électromécaniques et des ouvrages annexes à son exploitation. La présente phase de la procédure est un appel à candidatures. Le projet de DCE est joint à titre indicatif, le DCE définitif sera envoyé aux seuls candidats retenus. La procédure est décomposée en deux phases distinctes : - la présente phase d'appel à candidatures au terme de laquelle les candidats admis à présenter une offre seront sélectionnés ; le dossier de consultation des entreprises leur sera envoyé (date prévisionnelle : 09/10/2026). - Une seconde phase d'offre au terme de laquelle le ou les attributaires seront choisis. La date prévisionnelle de remise des offres est fin janvier 2027. Les entreprises sont invitées à remettre d'emblée leur meilleure offre, l'entité adjudicatrice se réservant la possibilité d'attribuer le marché sur la base des offres initiales, sans négociation. Toutefois, l'entité adjudicatrice se réserve également le droit d'engager des négociations avec les soumissionnaires ayant remis une offre recevable (voir modalités au règlement de la consultation). Le contrat comporte des tranches optionnelles définies au cahier des charges. Les prestations sont réglées par des prix unitaires et forfaitaires. Le marché prend effet à compter de sa date de notification (date prévisionnelle : mai 2027)

Notranji identifikator: T-PF-1848948

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45247270 Gradbena dela na zbiralnikih

Dodatna klasifikacija (cpv): 45247270 Gradbena dela na zbiralnikih

Možnosti:

Opis možnosti: Le contrat comporte des tranches optionnelles définies au cahier des charges

5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Chemin de Montgellaz

Mesto: Chambéry

Poštna številka: 73000

Podregija države (NUTS): Savoie (FRK27)

Država: Francija

5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 03/05/2027

Trajanje: 33 Meseci

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 0

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Se ne zahteva

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

5.1.7. Strateško javno naročanje

Pristop k zmanjšanju vplivov na okolje: Drugo

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Vpis v ustrezen profesionalni register

Opis merila za izbor: - 1622 réservoir d'eau potable de moins de 2000 m3 mais supérieurs à 1000 m3 de moins de 10 ans - 1632 Bassin divers relatifs l'épuration des eaux usées de capacités inférieures à 5000 m3 mais supérieurs à 2500 m3 de moins de 10 ans - 164 Génie civil des stations de pompage - 166 Etanchéité des ouvrages du génie civil - 212

Déconstruction sélective - 5116 Canalisations - 5117 Canalisations - 5118 Canalisations - 5143 Tranchées pour réseaux gravitaires en milieu urbain - 5162 Pose de canalisations gravitaires Dn ? 600 mm - 5412 Stations de pompage dont le produit pression (bars) par débit (m3/h) est < 8000 - 5413 traitement des eaux de pompage - 633 Alimentation Bt et automatismes - 634 Télétransmission

Merila se bodo uporabila za izbiro kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Une note de synthèse (< 15pages) comprenant la compréhension du sujet et la présentation de l'architecture du groupement justifiant une organisation à la mesure de l'opération)

Merila se bodo uporabila za izbiro kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka

Merilo: Orodja, rastline ali tehnična oprema

Opis merila za izbor: Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation du contrat

Merila se bodo uporabila za izbiro kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka

Merilo: Povprečna letna delovna sila

Opis merila za izbor: Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années

Merila se bodo uporabila za izbiro kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka

Merilo: Reference o določenih delih

Opis merila za izbor: Liste des travaux exécutés au cours des cinq et dix dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les plus importants (montant, époque, lieu d'exécution, s'ils ont été effectués selon les règles de l'art et menés à bonne fin) Le candidat se réfèrera au tableau des références à produire (annexe au règlement de la consultation)

Merila se bodo uporabila za izbiro kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: Formulaire Dc1 ou équivalent et Copie du (ou des) jugement(s) prononcé (s) si le candidat est en redressement judiciaire et Formulaire Dc2 ou équivalent

Merila se bodo uporabila za izbiro kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka

Merilo: Certifikati inštitutov za nadzor kakovosti

Opis merila za izbor: Iso 9001/140001/45001 ou démarche équivalente - Qualification géo référencement ou certification géo référencement ou tout moyen de preuve équivalent de la capacité/ tout document équivalent qualibat : Certification amiante N°1552 avec certification Ss3 en cours de validité ou tout moyen de preuve équivalent de la capacité/ tout document équivalent

Merila se bodo uporabila za izbiro kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka

Informacija o drugi stopnji dvostopenjskega postopka:

Najmanjše število kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka: 5

Največje število kandidatov, ki se povabijo k sodelovanju v drugi stopnji postopka: 5

Postopek se bo odvijal v zaporednih stopnjah. Na vsaki stopnji se lahko izločijo nekateri sodelujoči

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Opis: Valeur technique de l'offre

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 60

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Prix

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 40

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1848948>

Sprotni komunikacijski kanal:

Ime: AW Solutions

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://www.marches-publics.info/mpiaaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1848948>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: francoščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Une retenue de garantie de 3,00 % pouvant être remplacée par une garantie à première demande. Si l'avance est acceptée, une garantie à première demande devra être fournie

Rok za prejem ponudb: 11/09/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščenega zaposlovanja: Ne
Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Les prix sont révisables. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère social et environnemental détaillées au cahier des charges. Le mandataire sera obligatoirement le détenteur de la compétence process (conception hydraulique, pose d'équipements, électricité, automatisme, mise en service). Compétences exercées par le mandataire et le ou les cotraitant(s) : Génie civil / Démolition L'intégralité des documents se trouve sur le profil acheteur

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: ne

Obvezna pravna oblika skupine ponudnikov, ki se ji odda javno naročilo: En cas de groupement d'opérateurs économiques, la forme souhaitée par l'entité adjudicatrice est un groupement conjoint avec mandataire solidaire

Finančna ureditev: Le marché sera financé sur les fonds propres de la collectivité y compris les emprunts et les subventions publiques sollicitées. Le paiement des prestations sera fait par virement administratif dans les délais prévus selon les règles applicables en matière de comptabilité publique

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Tribunal administratif de Grenoble

Informacije o rokih za revizijo: Référé pré-contractuel prévu aux articles L.551-1 à L.551-12 du Code de justice administrative (CJA), et pouvant être exercé avant la signature du contrat.

Référé contractuel prévu aux articles L.551-13 à L.551-23 du CJA, et pouvant être exercé dans les délais prévus à l'article R. 551-7 du CJA. Recours pour excès de pouvoir contre une décision administrative prévu aux articles R. 421-1 à R. 421-7 du CJA, et pouvant être exercé dans les 2 mois suivant la notification ou publication de la décision de l'organisme (le recours ne peut plus, toutefois, être exercé après la signature du contrat). Recours de pleine juridiction ouvert aux tiers justifiant d'un intérêt lésé, et pouvant être exercé dans les deux mois suivant la date à laquelle la conclusion du contrat est rendue publique

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Grand Chambéry

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Avenue-Web Systèmes

Registrska številka: F48DC769-A4CC-FB36-CEFBBD41CE84C727

Mesto: Seyssinet-Pariset

Poštna številka: 38170

Podregija države (NUTS): Isère (FRK24)

Država: Francija

E-naslov: publications-joue@aws-france.com

Tel.: +33480041260

Vloge te organizacije:

TED eSender

8.1. ORG-0002

Uradno ime: GRAND CHAMBERY

Registrska številka: 51888

Poštni naslov: 106 allée des Blachères - Cs 82618

Mesto: Chambéry Cedex

Poštna številka: 73026

Podregija države (NUTS): Savoie (FRK27)

Država: Francija

Kontaktna točka: M. le Président

E-naslov: correspondre@aws-france.com

Tel.: 0479968600

Spletni naslov: <https://www.grandchambery.fr>

Profil kupca: <http://marchespublics.grandchambery.fr>

Vloge te organizacije:

Kupec

8.1. ORG-0003

Uradno ime: Grand Chambéry

Registrska številka: F48DC799-CCBA-836F-AA7AE6932C59C152

Poštni naslov: 106 allée des Blachères - Cs 82618

Mesto: Chambéry Cedex

Poštna številka: 73026

Podregija države (NUTS): Savoie (FRK27)

Država: Francija

E-naslov: marches.publics@grandchambery.fr

Tel.: 0479968619

Vloge te organizacije:

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

8.1. ORG-0004

Uradno ime: Tribunal administratif de Grenoble

Registrska številka: F48DC7A8-0695-3F9A-2FBE0BE29E4B8895

Poštni naslov: 2 Place de Verdun

Mesto: Grenoble

Poštna številka: 38022

Podregija države (NUTS): Isère (FRK24)

Država: Francija

E-naslov: greffe.ta-grenoble@juradm.fr

Tel.: 0476429000

Faks: 0476422269

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: f5805305-ea29-4dc5-9252-f703fbd05fd7 - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 17

Datum pošiljanja obvestila: 15/07/2026 12:10:11 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas,
srednjeevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: francoščina

Številka objave obvestila: 492236-2026

Številka izdaje UL S: 135/2026

Datum objave: 16/07/2026